

Indigenous and Minority Placenames

Aboriginal History Incorporated

Aboriginal History Inc. is a part of the Australian Centre for Indigenous History, Research School of Social Sciences, The Australian National University, and gratefully acknowledges the support of the School of History and the National Centre for Indigenous Studies, The Australian National University. Aboriginal History Inc. is administered by an Editorial Board which is responsible for all unsigned material. Views and opinions expressed by the author are not necessarily shared by Board members.

Contacting Aboriginal History

All correspondence should be addressed to the Editors, Aboriginal History Inc., ACIH, School of History, R3SS, 9 Fellows Road (Coombs Building), Acton, ANU, 2601, or aboriginal.history@anu.edu.au.

WARNING: Readers are notified that this publication may contain names or images of deceased persons.

Indigenous and Minority Placenames

AUSTRALIAN AND INTERNATIONAL PERSPECTIVES

Edited by

Ian D. Clark, Luise Hercus and Laura Kostanski



Australian
National
University

PRESS



Published by ANU Press and Aboriginal History Inc.
The Australian National University
Acton ACT 2601, Australia
Email: anupress@anu.edu.au
This title is also available online at <http://press.anu.edu.au>

National Library of Australia Cataloguing-in-Publication entry

Author: Clark, Ian D., 1958- author.

Title: Indigenous and minority placenames :
Australian and international perspectives
Ian D. Clark, Luise Hercus and Laura Kostanski.

Series: Aboriginal history monograph;

ISBN: 9781925021622 (paperback) 9781925021639 (ebook)

Subjects: Names, Geographical--Aboriginal Australian.
Names, Geographical--Australia.

Other Authors/Contributors:
Hercus, Luise, author.
Kostanski, Laura, author.

Dewey Number: 919.4003

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying or otherwise, without the prior permission of the publisher.

Cover design by Nic Welbourn and layout by ANU Press

Printed by Griffin Press

This edition © 2014 ANU Press

Contents

Notes on Contributors	vii
1. Introduction: Indigenous and Minority Placenames – Australian and International Perspectives	1
<i>Ian D. Clark, Luise Hercus, and Laura Kostanski</i>	
2. Comitative placenames in central NSW	11
<i>David Nash</i>	
3. The diminutive suffix <i>-dool</i> in placenames of central north NSW	39
<i>David Nash</i>	
4. Placenames as a guide to language distribution in the Upper Hunter, and the <i>landnám</i> problem in Australian toponomastics	57
<i>Jim Wafer</i>	
5. Illuminating the cave names of Gundungurra country	83
<i>Jim Smith</i>	
6. Doing things with toponyms: the pragmatics of placenames in Western Arnhem Land	97
<i>Murray Garde</i>	
7. Locating Seven Rivers	123
<i>Fiona Powell</i>	
8. ‘Many were killed from falling over the cliffs’: The naming of Mount Wheeler, Central Queensland	147
<i>Jonathan Richards</i>	
9. Saltwater Placenames around Mer in the Torres Strait	163
<i>Nick Piper</i>	
10. Pinning down Kurna names: Linguistic issues arising in the development of the Kurna Place Names Database	187
<i>Rob Amery and Vincent (Jack) Kanya Buckskin</i>	
11. One name for one Place – but it is not always so	213
<i>Luise Hercus</i>	
12. Why did squatters in colonial Victoria use Indigenous placenames for their sheep stations?	225
<i>Fred (David) Cahir</i>	

13. Multiple Aboriginal placenames in western and central Victoria 239
Ian D. Clark
14. Dissonance surrounding the Aboriginal origin of a selection of placenames in Victoria, Australia: Lessons in lexical ambiguity 251
Ian D. Clark
15. Duel-Names: How toponyms (placenames) can represent hegemonic histories and alternative narratives 273
Laura Kostanski
16. Water for country, words for water: Indigenous placenames of north-west Victoria and south-west New South Wales. . 293
Edward Ryan
17. Obtuse anglers: The linguistics and ethnography of fishing ground names on Norfolk Island 305
Joshua Nash
18. Sámi placenames, power relations and representation 325
Kaisa Rautio Helander
19. Please adjust your bearings... 351
Huia Pacey
20. Accommodating the Inuit majority: Traditional placenames in Nunavut today 365
Lynn Peplinski
21. Khoisan indigenous toponymic identity in South Africa. . . . 381
Peter E. Raper

This text taken from *Indigenous and Minority Placenames: Australian and International Perspectives*, Edited by Ian D. Clark, Luise Hercus and Laura Kostanski, published 2014 by ANU Press, The Australian National University, Canberra, Australia.